

Reparaturset/Repair kit/Kit de réparation/
Kit de reparación/Kit di riparazione

VA32

RESOL®

de **Montage**

en **Mounting**

fr **Montage**

es **Montaje**

it **Montaggio**



11201184

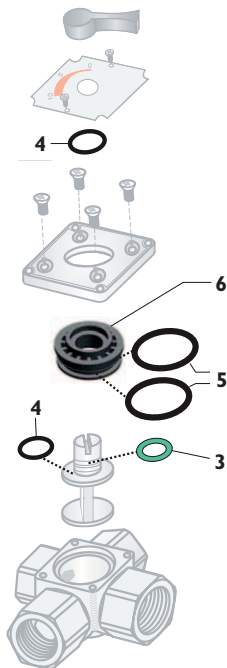
RESOL – Elektronische Regelungen GmbH

Heiskampstraße 10
45527 Hattingen / Germany

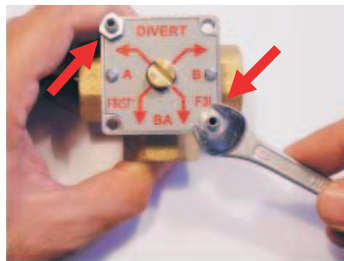
Tel.: +49 (0) 23 24 / 96 48 - 0
Fax: +49 (0) 23 24 / 96 48 - 755

Internet: www.resol.com
E-Mail: info@resol.com

www.resol.com

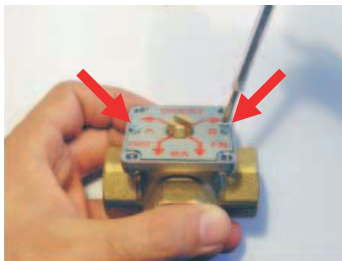


O-Ring-Austausch
O-ring exchange
Echange joint rond
Recambio del o-ring
Ricambio dell'o-ring



01.

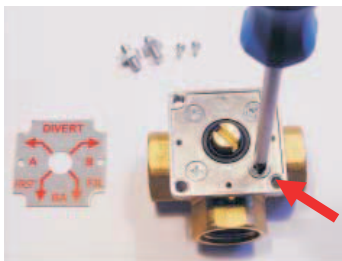
	3	4	5	6
(de)	O-Ring 8.73x1.78 Viton FKM	O-Ring 11.91x2.62 EPDM	O-Ring 23.3.5x2.4 EPDM	Ventileinsatz RYTON R-4-200 BL
(en)	O-ring 8.73x1.78 Viton FKM	O-ring 11.91x2.62 EPDM	O-ring 23.3.5x2.4 EPDM	Insert RYTON R-4-200 BL
(fr)	Joint rond 8.73x1.78 Viton FKM	Joint rond 11.91x2.62 EPDM	Joint rond 23.3.5x2.4 EPDM	Pièce RYTON R-4-200 BL
(es)	O-Ring 8.73x1.78 Viton FKM	O-Ring 11.91x2.62 EPDM	O-Ring 23.3.5x2.4 EPDM	Cámara RYTON R-4-200 BL
(it)	O-Ring 8.73x1.78 Viton FKM	O-Ring 11.91x2.62 EPDM	O-Ring 23.3.5x2.4 EPDM	Inserto RYTON R-4-200 BL
	1 x	2 x	2 x	1 x



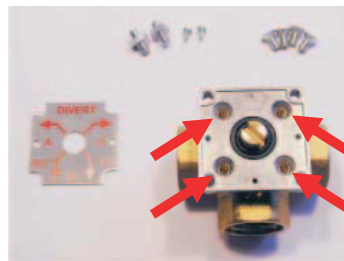
02.



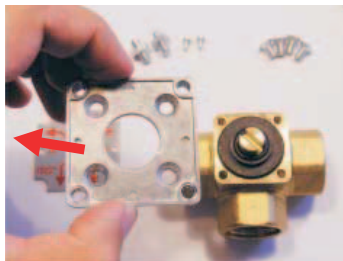
03.



04.



05.



06.



07.



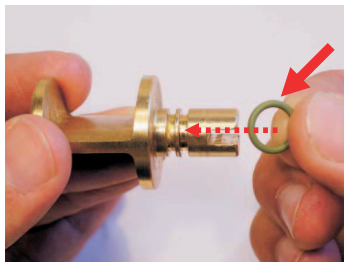
08.



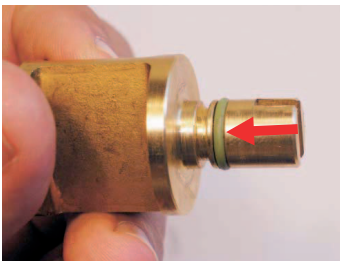
09. Den Ventileinsatz und alle O-Ringe entfernen / Remove valve insert and all O-rings / Enlevez la pièce et tous les joints ronds / Retire la cámara y todos los o-rings / Ritirare l'inserto valvola e tutti gli o-rings



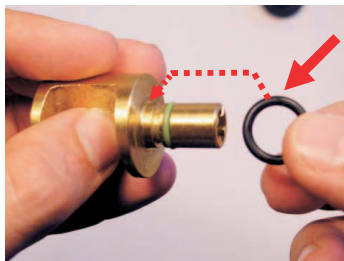
10. Reparaturset bereitlegen / Unpack the repair kit / Préparez le kit de réparation / Prepare el kit de reparación / Preparare il kit di riparazione



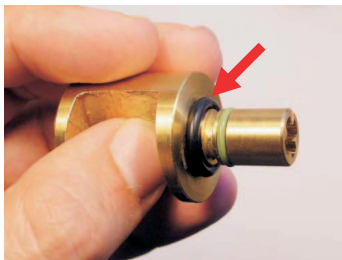
- 11.



- 12.



- 13.



14.



15.



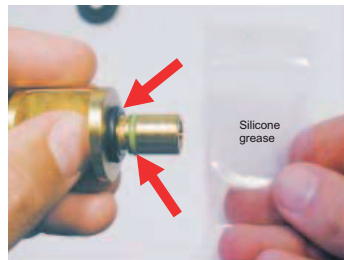
16.



17.



18.



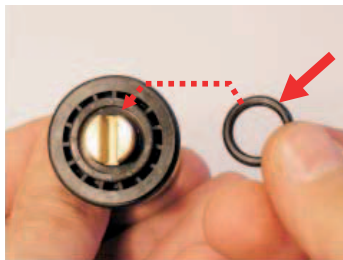
19. Die O-Ringe mit Silikonöl schmieren / Lubricate the O-rings with silicone grease / Lubrifiez les joints ronds avec de l'huile de silicone / Lubrifique los o-rings con grasa de silicona / Lubrificare gli o-rings con olio di silicone



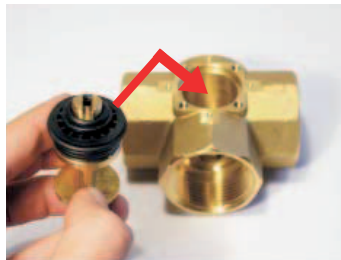
20.



21.



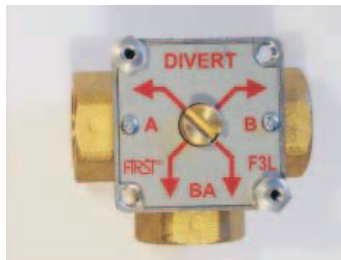
22.



24.



23.



25. Ventil in umgekehrter Reihenfolge wieder zusammenbauen / Put the valve together the other way around / Réassemblez la vanne en ordre inverse / Vuelva a montar la válvula realizando las operaciones en el sentido contrario / Rimontare la valvola operando in senso inverso